



## Carta de entendimiento

entre la

**Agencia de Servicios Fronterizos de Canadá**

y la

**Superintendencia de Administración Tributaria de Guatemala**

en el marco del

**Proyecto de Fortalecimiento de  
Capacidades Aduaneras en las Américas**

La Agencia de Servicios Fronterizos de Canadá (ASFC) y la Superintendencia de Administración Tributaria (SAT) de Guatemala:

**RECONOCEN** los desafíos a los que se enfrentan las administraciones aduaneras del mundo debido al incremento del comercio y a la mayor necesidad de proteger la cadena logística internacional;

**RECONOCEN** que las administraciones aduaneras deben adaptarse continuamente y fortalecer sus capacidades internas para responder, con recursos limitados, a las necesidades de los gobiernos y de otras partes interesadas del sector privado;

**RECONOCEN** que la cooperación internacional y regional ofrece un marco útil para promover la eficacia y eficiencia de las Aduanas, en armonía con las normas, mejores prácticas y reglas establecidas por la Organización Mundial de Aduanas;

**RECONOCEN** que el Proyecto de Fortalecimiento de Capacidades Aduaneras, financiado por la Agencia Canadiense de Desarrollo Internacional (ACDI) y administrado por la ASFC, es un excelente medio para ofrecer a la SAT asistencia pertinente y sostenible para el fortalecimiento de capacidades;

**RECONOCEN** el importante papel que debe desempeñar la SAT a fin de obtener el máximo provecho del apoyo ofrecido por la ASFC para fortalecer sus capacidades.





**ACUERDAN** que la cooperación entre las administraciones en el marco de este proyecto se centrará en fortalecer las capacidades de la SAT para:

- ❖ Desarrollar e implementar una Estrategia para la promoción de la Ética y el combate a la corrupción;
- ❖ Desarrollar e implementar una gestión integrada del riesgos acorde a las condiciones y recursos disponibles en la Aduana de Guatemala;
- ❖ Llevar a cabo un diagnóstico de las operaciones aduaneras aeroportuarias para desarrollar e implementar un modus operandi que facilite el control y la seguridad aduanera;
- ❖ Desarrollar un curriculum de capacitación de inducción para nuevos oficiales aduaneros acorde a las necesidades operacionales;
- ❖ Implementar otros cambios a medida que la cooperación evolucione y progrese.

A fin de alcanzar los objetivos generales del proyecto, la ASFC:

- ❖ Actuará como la Agencia ejecutora del proyecto ofreciendo asesoría estratégica, política y de procedimientos, así como apoyo al fortalecimiento de capacidades y análisis, adaptándolos a las necesidades y condiciones de la SAT;
- ❖ Asegurará la participación de todas las partes interesadas clave para el éxito del proyecto;
- ❖ Coordinará todas las actividades del proyecto y supervisará el trabajo de sus expertos para asegurar que las actividades obtengan los resultados esperados, y
- ❖ Se encargará de la gestión general del proyecto y del desembolso de los fondos del proyecto de acuerdo con las directrices establecidas por la ACDI.

A fin de alcanzar los objetivos generales del proyecto, la SAT:

- ❖ Prestará apoyo organizativo al proyecto asegurando la participación de las personas pertinentes en todas las actividades del proyecto;
- ❖ Demostrará su compromiso con el logro de los resultados y cambios convenidos, haciendo todo lo posible para implementar las mejoras identificadas;
- ❖ Cooperará con la ASFC proporcionando información para facilitar la evaluación y seguimiento de las metas, productos, resultados y actividades del proyecto;





Canada Border  
Services Agency

Agence des services  
frontaliers du Canada



- ❖ Ofrecerá a la ASFC y sus expertos apoyo logístico y administrativo durante las actividades del proyecto, y facilitará una persona de contacto para que actúe como enlace durante el proyecto, y
- ❖ Compartirá la información en materia de asistencia recibida de otros donantes a fin de evitar la duplicación de esfuerzos.

La presente Carta de Entendimiento podrá ser modificada por acuerdo mutuo de La Agencia de Servicios Fronterizos de Canadá (ASFC) y la Superintendencia de Administración Tributaria (SAT) de Guatemala.

Guatemala, 14 de septiembre de 2007.

**Daniel Perrier**

Director de Proyecto  
Agencia de Servicios Fronterizos  
de Canadá (ASFC)

**Carolina Roca Ruano**

Superintendente  
Superintendencia de Administración  
Tributaria (SAT)